

# Fußball Echo



**Für Sie!  
Zum mitnehmen**

**Spielserie 2024 / 2025  
Ausgabe 1**

**Berichte und Informationen  
rund um den Fußballsport  
in Sandershausen**

August 2024



# **TOMIC KURIER OHG**



Europaweite Transporte,  
Kurierdienste und  
Sonderfahrten ohne  
Gewichtsbeschränkung

**05 61 - 52 81 05**  
**[www.tomic-kurier.de](http://www.tomic-kurier.de)**

## Echolot

Liebe Sportfreundinnen und Sportfreunde, endlich geht es wieder los mit dem Fußball in den Amateurligen. Bereits zwei Kreispokalspiele hat unsere Erste Mannschaft erfolgreich bestritten und steht nun im Achtelfinale gegen keinen geringeren als den Hessenligisten KSV Bau-natal. Ich würde mich sehr freuen viele von Ihnen zu diesem Höhepunkt begrü-ßen zu können.

Nach der sehr erfolgreichen Saison 23/24 hat sich unser Team auf mehreren Positionen verändert. Wir sind gespannt, wie sich die neuen Spieler in der an-spruchsvollen Verbandsliga zurechtfinden.

Auch die 2. Mannschaft verzeichnet Neuzugänge. Die Mannschaft muss sich schnell zusammenraufen, um das Saisonziel, Klassenerhalt, zu schaffen. Das wird nicht einfach, aber wir sind zuversichtlich, dass die Saison erfolgreich wird. Unsere Jugendabteilung hat zum dritten Mal erfolgreich das Real Madrid Camp mit 63 Kindern durchgeführt. Es war eine Freude die Mädchen und Jungen in den weißen Trikots zu beobachten.

Wir freuen uns auf die neue Saison, mit neuen Herausforderungen und wün-schen allen Mannschaften einen guten Start.

Viel Spaß bei der Lektüre und mit sportlichem Gruß

Ulrich Jonas (Abteilungsleiter)

### Unsere erste Mannschaft





# Meik Reissig

Meister-Betrieb



- HEIZUNG
- LÜFTUNG
- SANITÄR

Hannoversche Str. 64  
34266 Niestetal

☎ (0561) 52 75 84

*Eis-Café Sardegna,*

Neuer Standort: HANNOVERSCHE STR. 58

*Lust auf Eis?*



*Eis-Café  
Sardegna*



*Party? Privat oder geschäftlich?*

*Unser Eisfahrrad ist auch in den Wintermonaten für Sie da.*

*Unser Eis-Telefon: 0173 / 51 22 679*

## Unsere Neuzugänge



**Jan Schleiden**, Mittelfeld  
SV Espenau



**Berat Arslan**, Tor  
KSV Hessen II



**Johannes Plasczyk**, Mittelfeld  
KSV Hessen, Jugend

## Finanzberatung



**Burkhard Jodeit**

Fachwirt für Finanzberatung (IHK)

WIR MACHEN MEHR AUS IHREM GELD

Heiligenröder Straße 1a • 34266 Niestetal  
Telefon: 0561 522035-6 • Telefax: 0561 5280376  
E-Mail: burkhard@jodeit.net

### Unsere Leistungen auf einen Blick

- Investmentfonds
- private und betriebliche Altersversorgung
- private Krankenversicherung
- Berufsunfähigkeitsvorsorge
- Sachversicherungen
- Immobilienfinanzierungen

# MODE DUO

...meine Mode.

Sabine Hartmann & Ute Kaldaue

Sandershausen · Hannoversche Str. 45 · Tel. 0561 52 48 43

Niederkaufungen · Leipziger Str. 286 · Tel. 05605 92 89 775

## Peter Bettenhausen

Schreinerei-Meisterbetrieb

Ihr kompetenter Partner



**Innenausbau**

**Möbel**

**Küchen**

**Büroeinrichtung**

**Fenster & Türen**

**Parkettböden**

**Treppen**

**Bestattungen**

Niestetalstr. 40 · Kasseler Str. 20 · 34266 Niestetal-Heiligenrode  
Telefon (0561) 52 79 60 · Fax (0561) 52 93 46  
info@bettenhausen.de · [www.bettenhausen.de](http://www.bettenhausen.de)





**Maximilian Piesik**, Mittelfeld  
OSC Vellmar



**Jonathan Mogck**, Mittelfeld  
VfL Kassel



**Phillip Leser**, Abwehr  
OSC Vellmar



# Eine Perle der Natur.



57223 Krombach · Am Rothaargebilde · www.krombacher.de

Mit Felsquellwasser gebraut.





**Denis Leinweber**, Mittelfeld  
TSV Immenhausen



**Maximilian Igel**, Abwehr  
TSV Rothwesten



**Lasse Kunze**, Mittelfeld  
SC Gitter



**Sonntag's  
Frühstücksbrötchen  
von 7.30 bis 10.30 Uhr**

**Bäckerei Becker**

**Heiligenrode - Jahnstr. 23**

**Tel. 52 22 94 - Fax 52 99 00 51**

**Öffnungszeiten: Mo - Fr: 7 - 13 Uhr - Di - Fr: 15 - 18 Uhr - Sa: 6 - 13 Uhr - So: 7.30 - 10.30 Uhr**

[www.baustoffmarkt-gruppe.de](http://www.baustoffmarkt-gruppe.de)



**BAUSTOFFMARKT**

**Ihr Lieferant für Baustoffe  
rund um Haus, Hof und Garten.**



**In unseren Stärken  
liegt Ihr Vorteil!**



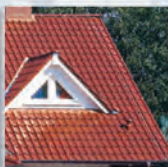
**Baustoffmarkt  
Walter**

GmbH & Co. KG

Königinhofstr. 99

**34123 Kassel**

**05 61 / 5 70 08-0**



**Kompetenz · Auswahl · Service**

**...bewährte Qualität in Ihrer Nähe!**

**Auf die Performance kommt  
es an – auch in  
meinem**

**Yellow® Club**



**Sonnen**

**Yellow® Club**

**Beauty & Collagen**

**Figur & Massage**

*Yellow - kein Stress!*

**YELLOW®**

Sonne & Speed-Spa

**4 x in und um Kassel**  
**[www.yellow-sonnenstudio.de](http://www.yellow-sonnenstudio.de)**





kostenlose Immobilienbewertung



Verkauf  
Vermietung

☎ 0561 / 510 57 68 0



[www.hausmann-immobilien.com](http://www.hausmann-immobilien.com)  
[info@hausmann-immobilien.com](mailto:info@hausmann-immobilien.com)

Wellness für Immobilien!

- Gebäudereinigung
- Gebäudeservice
- Grundstücksservice

© Bindisign

**RICHTER Gebäudedienste GmbH**  
Werner-Bosch-Straße 3  
34266 Niestetal

Tel. 0561 95233 -0  
Fax 0561 9523325  
[info@richter-kassel.de](mailto:info@richter-kassel.de)

[www.richter-kassel.de](http://www.richter-kassel.de)





# Städtische Werke Kreispokal 2024/25

## 1. Runde

Freitag, 19.07.2024, 19:00 Uhr

TSV Heiligenrode – TSG 1889 Sandershausen 1:3 (0:1)

### TSG GEWINNT DERBY IN DER ERSTEN POKALRUNDE

Am Ende eines spannenden Spiels stand die TSG im ersten Pflichtspielerderby seit 6 Jahren als Sieger fest. Mit 3:1 war die Höhe des Sieges verdient, doch es hätte auch anders ausgehen können.



Einlaufen der Mannschaften mit dem Fußballnachwuchs beider Vereine

Das Spiel begann mit einer längeren Abtastphase. Beide Mannschaften schenken sich wenig, doch ernsthafte Raumgewinne oder Chancen konnte sich keines der beiden Teams in den ersten 20 Minuten erspielen. In der 21. Minute ging es plötzlich schnell. Jonas Preilowski nahm an der Mittellinie Fahrt auf und dribbelte 5 Spieler des TSV aus, ehe sein Abschluss durch TSV-Torwart Markus Frank



Die Mannschaft schwört sich auf das Spiel ein.

# ALBERT BECK

**Ihr zuverlässiger Lieferant für**  
**Heizöle • Diesel • Schmierstoffe • Erdgas**



**ganz in Ihrer Nähe**

**Kassel**

**Tel. 0561 - 40 27 94**

**Kassel/Harleshäuser Str.**

**Tel. 0561 - 6 68 02**

**Borken/Kerstenhausen**

**Tel. 05682 - 7 38 96 31**

**NEU**

**Helsa**

**Tel. 05605 - 92 40 80**

**Hessisch Lichtenau**

**Tel. 05602 - 9 38 10**

**Lohfelden**

**Tel. 0561 - 51 23 11**

**Westuffeln**

**Tel. 05677 - 92 11 75**

Albert Beck GmbH • Glöcknerpfad 48 - 52  
34134 Kassel • Tel. 0561 - 40 27 94  
[www.tankstellen-kassel.de](http://www.tankstellen-kassel.de)



**Shell Markenpartner**

pariert werden konnte. Doch der gehaltene Ball landete direkt vor den Füßen von Yannick Billing, der zum 1:0 einschob. Die TSG erspielte sich nun einige Chancen, ließ diese aber ungenutzt. Dies rächte sich beinahe vor der Halbzeit. Innerhalb von 6 Minuten traf Maximilian Baal erst den linken und anschließend den rechten Pfosten. Mit etwas Glück blieb es bei der 1:0 Halbzeitführung der TSG.



Mannschaftsnachbesprechung am Spielfeldrand

Die zweite Halbzeit begann denkbar schlecht für die TSG. Die im gesamten Spiel äußerst gefährlichen langen Einwürfe des TSV führten zum Ausgleich in der 50. Minute. Der Einwurf wurde per Kopf von Philipp Henkel in die lange Ecke verlängert. Die TSG wurde nun munter und ging zwei Minuten nach Ausgleich wieder in Führung. Eine Hereingabe wurde per Kopf von Bruno Luis auf Yannick Billing verlängert, der zur 2:1-Führung einschob (51. Minute).

Die TSG hatte nun noch einige Chancen, die wie in der ersten Halbzeit ungenutzt blieben. Aber auch der TSV versuchte durch Konter das Spiel auszugleichen. Den Deckel auf Partie setzte Yasin Akman. Nach Vorarbeit von Yannick Billing traf er zum 3:1 Endstand (90. +3).

Die TSG tat sich weite Teile der Partie schwer, aber gewinnt am Ende verdient und zieht in die zweite Pokalrunde ein.

#### **TSG 1889 Sandershausen:**

Berat Arslan (TW) – Jonas Preilowski – Dominic Rehbein – Sascha Hebold – Jan Schleiden – Kevin Janek – Maximilian Igel – Thomas Müller – Yannick Billing – Johannes Plasczyk – Bruno Luis

#### **TSV Heiligenrode:**

Markus Frank (TW) – Maximilian Baal – Philipp Henkel – Christian Rümenap – Dennis Jödecke – Niklas Federbusch – Daniel Brandt – Luca Pritsch – Fabian





# Stratmann

**Praxis für  
Physiotherapie**

**Diana Carl-Menzel**

**Burgstraße 30**

(neues Eckhaus zur Pfarrstr.)

**34123 Kassel-Bettenh.**

Tel.: 0561-5 37 19

Fax: 0561-5 74 28 44

**Hannoversche Straße 75**

**34266 Niestetal**

Tel.: 0561-7 39 77 72

Fax: 0561-7 39 77 76

[post@praxis-stratmann.de](mailto:post@praxis-stratmann.de)

[www.praxis-stratmann.de](http://www.praxis-stratmann.de)

Krankengymnastik  
Krankengymnastik-Gerät  
Krankengymnastik PNF  
Krankengymnastik ZNS  
Krankengymnastik-Bobath  
klassische Massage  
Bindegewebsmassage  
Fußreflexzonenmassage  
Kinesio-Taping  
Rückenschule  
Wellengang-Therapie  
manuelle Therapie  
manuelle Lymphdrainage  
Elektrotherapie  
Luxxamed-Therapie  
medizinische Fußpflege





Siemon – Nils Kevin Kökert – Marvin Freitag

**Tore:**

0:1 Yannick Billing (21.), 1:1 Philipp Henkel (50.), 1:2 Yannick Billing (51.), 1:3 Yasin Akman (90. +3)

## 2. Runde

**Sonntag, 28.07.2024, 15:00 Uhr**

**TSV Vellmar – TSG 1889 Sandershausen 0:11 (0:4)**

**TSG GEWINNT DEUTLICH IN DER ZWEITEN POKALRUNDE**

Bei schönsten Fußballwetter konnte sich die TSG ohne große Mühe gegen den TSV Vellmar mit 11:0 durchsetzen. Um diesen zu unterstützen, verzichtete die TSG auf das hälftige Eintrittsgeld.



Lasse Kunze, erstes Pflichtspiel (Foto: Sepp)

Das Spiel fand ausschließlich auf ein Tor statt. Der beste Mann der Gastgeber war Tom Würzburg, der mit seinen Paraden eine noch höhere Niederlage verhinderte. Dagegen konnten sich die TSG-Torhüter in dieser Partie nicht auszeichnen, da Sie fast die gesamte Spielzeit beschäftigungslos waren. Jedoch konnten Yannick Billing und Yasin Akman jeweils einen Dreierpack erzielen, Thomas Müller und Philipp Lesser trafen jeweils doppelt und Jan Schleiden reiht sich mit einem Tor in die Liste der Torschützen ein.

Insgesamt spielte die TSG das Pokalspiel gegen den B-Ligisten TSV Vellmar souverän runter und gewinnt auch in der Höhe völlig verdient. In der nächsten Runde trifft die TSG nun auf den KSV Baunatal.

## Kompetente Beratung & ausgezeichneter Service!

Bei uns finden Sie stetig eine große Auswahl an Neuwagen, Tageszulassungen und über 500 Qualitätsgebrauchtwagen.

**Autohaus  
Ostmann 10**

SKODA



**Autohaus Ostmann GmbH & Co. KG**

An der Autobahn 4, 34266 Niestetal, Telefon: 0561 / 95 29 29-0



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

[www.autohaus-ostmann.de](http://www.autohaus-ostmann.de)

**Stumpf** GmbH

Holzbau • Zimmerei • Innenausbau • Holzrahmenbau  
Dachdecker-Meisterbetrieb • Autokranverleih • Lohnabbund

Am Waldstrauch 5 • 34266 Niestetal-Heiligenrode  
Telefon 05 61/52 39 19 • Telefax 05 61/52 89 24

SCHRAUBEN • MUTTERN • NORMTEILE



# Ideen, die halten!

**BRENZEL**   
**BEFESTIGUNGSTECHNIK**

Werner-Bosch-Str. 6 | 34266 Niestetal-Sandershausen  
Tel.: 05 61 - 57 28 12 & 57 20 11 · Fax.: 05 61 - 5 38 61





Max Wissling schirmt gekonnt den Ball ab. (Foto Sepp)

### **TSG 1889 Sandershausen:**

Loic John (TW) (46. Berat Arslan) – Dominic Rehbein – Philipp Wissemann (31. Yasin Akman) – Maximilian Wissling (46. Lasse Kunze) – Philipp Lesser – Jan Schleiden – Maximilian Igel – Jakob Fabgmeier - Thomas Müller – Yannick Billing – Bruno Luis



Thomas Müller zieht unnachahmlich ab. (Foto: Sepp)



# Gasthaus Helleberg

Dienstag - Sonntag 12:00 - 22:00 Uhr geöffnet.

*Wir haben viel zu bieten:*

- Toller Biergarten in ruhiger Umgebung mitten im Grünen
- Saal für Ihre Familienfeier
- Unsere gemütliche Terrasse bietet Platz für etwa 100 Gäste
- Behindertengerechter, barrierefreier Ausbau
- Einen Spielplatz...damit es unseren Kleinen Mäusen nicht langweilig wird!!!

Am Hafen 18 • 34125 Kassel • Tel.: 0561 / 58580770  
gasthaus@helleberg-ks.de • www.helleberg-ks.de

Sanitätshaus

**Medicus**

Gesundheit für unsere Region !



**Was auch benötigt wird ...wir sind für die T.S.G da !**

Hannoversche Straße 34	34266 Niestetal	0561 – 78 805 0
Wolfsschlucht 6	34117 Kassel	0561 – 816 69 44
Mönchebergstraße 41-43	34125 Kassel	0561 – 870 59414
Untergasse 23	34281 Gudensberg	05603 – 910 310
Töpfermarkt 2	34369 Hofgeismar	05671 – 507 909



Medizin- & Reha-technik | Homecare | Wohnraumberatung | Reha-Kinderversorgung  
orthopädische Sparteinlagen | Orthopädienschuhtechnik | Orthopädietechnik | Kompression

**Hannoversche Straße 34 in 34266 Niestetal • Telefon 05 61 – 78 805 0  
Fax 05 61 – 78 805 55 • info@medicus-ks.de • www.medicus-ks.de**

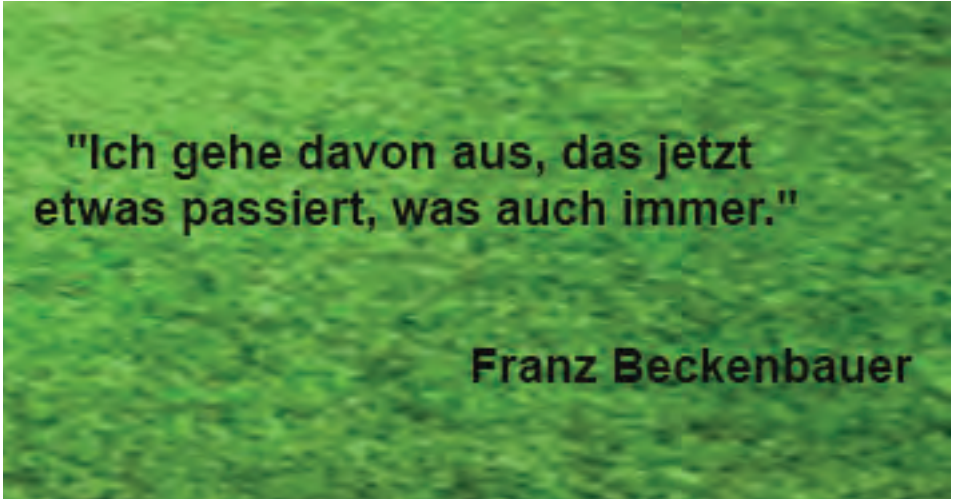


**TSV Vellmar:**

Tom Würzburg (TW) – Tim Bittroff (46. Mahran Alghunim) – Justin Reitz – Yasser Kourani (46. Thomas Cramm) – Daniel Hanne (37. Nils Spangenberg) – Philip Gerstenberg – Bennet Würzburg – Jonas Katzenmayer – Nico Fritz – Adrian Ziemer – Szabolcs Lengyel

**Tore:**

0:1 Yannick Billing (9.), 0:2 Yannick Billing (26.), 0:3 Jan Schleiden (27.), 0:4 Philipp Lesser (34.), 0:5 Yasin Akman (47.), 0:6 Philipp Lesser (51.), 0:7 Yasin Akman (58.), 0:8 Thomas Müller (64.), 0:9 Thomas Müller (79.), 0:10 Yasin Akman (84.), 0:11 Yannick Billing (90.)



"Ich gehe davon aus, das jetzt  
etwas passiert, was auch immer."

**Franz Beckenbauer**

Inh. Falk Omonsky  
Heiligenröder Str. 82  
34123 Kassel  
Tel. 05 61 - 52 29 93

Öffnungszeiten  
Mo – Fr 08 – 18 Uhr  
Sa 08 – 14 Uhr



**MASCHINENBAU GmbH**

Innovative Lösungen  
für den  
Maschinenbau

CAD-Konstruktion  
Sondermaschinen- und  
Vorrichtungsbau  
Automatisierungstechnik  
Handhabungstechnik

Theodor-Heuss-Str. 25  
34266 Niestetal-S.  
Tel.: 05 61-9 52 64-0  
Fax.: 05 61-9 52 64-44



**Schleicher + Böttcher**



**Führungselemente für die Gießereitechnik  
nach Sonnenberg-Norm 7001**

Schleicher + Böttcher GbR - Hans-Böckler-Str. 4 - 34266 Niestetal





**INNENRAUMBEGRÜNUNG**

Ob für Firmen, Seniorenheime oder öffentliche Einrichtungen, wir übernehmen die Begrünung von Räumen jeglicher Art.

**GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU**

Wir bieten Ihnen Gartengestaltung, Teichbau, Pflasterarbeiten, Zaunbau uvm. aus Meisterhand. Gerne beraten wir Sie individuell.

**BLUMENEINZELHANDEL**



*Moderne Floristik*  
by Könnecke

**Öffnungszeiten**  
Mo. - Fr. 09:00 - 18:00 Uhr  
Sa. 09:00 - 13:00 Uhr

[koennecke-begrueunungen.de](http://koennecke-begrueunungen.de)  
Tel. 0561-529440

Werner-Bosch Str.10  
34266 Niestetal

## Brostmeyer & Schneider

**Firmensitz:**  
Cornelius-Gellert-Str. 13  
34266 Niestetal

**Telefon:** 0561-528705

**e-mail:**  
[info@brostmeyer-schneider.de](mailto:info@brostmeyer-schneider.de)

**homepage:**  
[www.brostmeyer-schneider.de](http://www.brostmeyer-schneider.de)



## Bagger- und Fuhrbetrieb GmbH

**Containerdienst**  
**Erdarbeiten**  
**Schüttgüterlieferungen**  
**Sand-, Kies-, Basalt-, etc.**  
**Abbrucharbeiten**  
**Pflasterarbeiten**  
**Asbestsanierung**

Türen • Böden • Wände • Decken • Garten • Service



Haben Sie Fragen?  
Rufen Sie uns gerne an:  
Tel. 0561 - 8165698 - 0

MEISTER



Zum Produkt!



[rogowski-holzhandlung.de](http://rogowski-holzhandlung.de)

DER  
VINYLBODEN  
OHNE VINYL

Pflasterarbeiten, Baggerarbeiten, und vieles mehr...  
wir zaubern euch den perfekten Garten!



# Merlin's Gartenzauber

Inh.: Karsten Rarack

---

34298 Helsa ✦ 34212 Melsungen / Kehrenbach  
Tel.: 05605 9396493 ✦ Mobil: 0176 45688002  
E-mail: merlingsgartenzauber@t-online.de

**DEIN TEAMSPORTOUTFITTER IN KASSEL**



# 11TEAMSPORTS

STORE KASSEL | HAUPTSTR. 31 | LOHFELDEN





**KREISPOKAL-KASSEL**

# **ACHTELFINALE**

**TSG 1889 Sandershausen**

**gegen**

**KSV Baunatal**

Mittwoch 11. September 2024 19:00 Uhr  
Sportplatz an der Heiligenröder Straße  
34266 Niestetal-Sandershausen

**VERANSTALTER**

Fussballkreis Kassel



**Städtische Werke**  
Aktiengesellschaft

## Reisebüro P&M GmbH

*Ihr Insiderbüro in Heiligenrode*



Kasseler Str.22 · 34266 Niestetal

**Tel.: 0561 52 53 59 · Fax: 0561 52 32 94**

**e-mail: reisebuero.pm@web.de**

*Gerne arbeiten wir Ihnen  
Ihre individuelle Reise aus*

- Trainingscamps auch für IHR Team
- Saisonabschlussfahrten
- Beauty und Wellness
- Familienurlaube mit Eigenanreise
- Kreuzfahrten mit AIDA und COSTA

Öffnungszeiten:

Montag–Freitag 9.30 – 13.00 Uhr & 14.00 – 18.00 Uhr

Samstag 10.00 – 13.00 Uhr

Geschäftsführung:

Petra Melzer und Michaela Wagner-Barchfeld

*Wir kennen uns aus – Sie profitieren*



### Wir danken

all denen, die es durch ihr Inserat  
möglich gemacht haben,  
unsere Zeitschrift  
in diesem Rahmen  
herauszugeben.

Wir bitten Sie, die Inserenten  
bei Ihren Einkäufen  
zu berücksichtigen.

**Die Fußballabteilung**

**Autohaus Hodeib**  
**34123 Kassel**  
**Sandershäuser Str. 78**

**Tel. 0561 - 86162150**  
**Fax 0561 - 86162154**  
**Mob. 0172 - 25 10 880**  
**info@autohaus-hodeib.de**

**Wir haben für jeden das passende Auto**

## TSG Sandershausen, Fußball – Unsere Unterstützer

Gespräch mit Frau Radmila Kelm, Geschäftsführerin REWE Familie Kelm, über unternehmerische Aktivitäten und ihre Motivation, die Fußballabteilung der TSG Sandershausen zu unterstützen.

Man sieht Bandenwerbung am Sportplatz oder Anzeigen im Stadionheft und auch vermehrt Werbung über Social Media. Ohne die finanzielle Unterstützung der Unternehmen, die mit der TSG werben, wäre ein geregelter Betrieb in der Fußballabteilung, geschweige denn ein Leistungssport, nicht möglich. Hinter jedem Unternehmen stehen Unternehmer, Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die dies auch wollen. Wir möchten in unserer kleinen Serie einige dieser Unternehmen und Menschen und ihre Motivation dazu, uns zu unterstützen, vorstellen.

### REWE Familie Kelm

#### Gesprächspartnerin:

Frau Radmila Kelm, Geschäftsführerin REWE Familie Kelm.

**Frage:** Wie sind Sie denn dazu gekommen, eine REWE-Filiale zu eröffnen?

**Antwort:** Mit 21 Jahren habe ich vor 25 Jahren das erste Geschäft übernommen, weil mir mein damaliger Chef dazu die Möglichkeit gegeben hat. Damals mit insgesamt acht Mitarbeitern. Vor vier Jahren das zweite Geschäft und nun, als drittes, das Geschäft in Sandershausen. Inzwischen sind es 180 Mitarbeiter, die für die drei Geschäfte arbeiten. Die Hälfte der ersten acht sind immer noch dabei.

**Frage:** Wenn Menschen bei REWE einkaufen, gehen die meisten „ins REWE“. Sie betonen allerdings ganz besonders die Familie Kelm. Was machen Sie anders, dass die Kunden gerade bei der Familie Kelm einkaufen?

**Antwort:** Mein Mann und ich haben ein gemeinsames Interesse daran, uns gegenüber den Kunden als Familienbetrieb zu präsentieren. Dies übertragen wir auch auf unsere Kinder, die gern, auch wenn wir an Wochenenden in einen Markt gehen, dabei sind und sich im REWE aufhalten. Außerdem ist es uns wichtig, dass sich die Mitarbeiter wohlfühlen und dieses Gefühl auch gegenüber den Kunden vermitteln.

**Frage:** In einem Video auf Ihrer Homepage sagen Sie, dass Sie vor 20 Jahren mit acht Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern angefangen haben. Was hat sich seitdem verändert und was sind die größten Herausforderungen?

**Antwort:** Heute hat unser Unternehmen auch die Möglichkeit, wenn ein Mitarbeiter näher an einem anderen Standort wohnt, als an dem, an dem er gerade arbeitet, die Arbeit am näheren Standort zu ermöglichen. Wir wollen aber nicht grundsätzlich durch Delegation die Teams auseinanderreißen.

Man kennt natürlich nicht mehr alle Mitarbeiter so gut wie das früher einmal war. Früher hat man sich auch öfter gesehen und hatte dadurch mehr Nähe. Feste wie unser 20-jähriges Bestehen sind heute stärker an den Standort gebunden, weil wir so viele sind.





Kalksteinbruchgesellschaft mbH

[www.transkal.de](http://www.transkal.de)  
[info@transkal.de](mailto:info@transkal.de)

**Kalksteinbruch • Schwer- und Baustofftransporte  
Containerdienst • Abbruch  
Erdarbeiten • Baustoffrecycling**

**Am Hafen 15 · 34125 Kassel  
Telefon (05 61) 50 07 70-0 · Telefax (05 61) 50 07 70-77**



PRAXIS für OSTEOPATHIE

**LEONIE  
ZUGWURST**

*Heilpraktikerin*

Leonie Zugwurst  
Heilpraktikerin  
Schillingsgasse 9  
34 266 Niestetal  
Tel: 0561-52 2819

Termine nach Vereinbarung

**Frage:** In dem Video sagen Sie auch, dass Sie momentan ca. 150 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter aus 17 Nationen beschäftigen. Wie wirkt sich da der vielfach beklagte Arbeitskräftemangel aus?

**Antwort:** Für uns ist es momentan kein Problem, Arbeitskräfte zu bekommen. Bei uns bewerben sich gerade viele junge Menschen. Da wir auch eine Reihe ältere, erfahrene Mitarbeiter haben, können wir eine gute Altersstruktur entwickeln. Unser Team geht freundlich auf die Kunden zu und vermittelt eine gute Atmosphäre. Daraus ergibt sich bei manchen Bewerberinnen und Bewerbern ein Bedürfnis, für das Team zu arbeiten.

**Frage:** Auf Ihrer Homepage findet man momentan noch Informationen zu den Standorten Leuschnerstraße und Görlitzer Straße in Kassel. Welche Pläne gibt es für den Markt in Sandershausen, die Sie ihren Kunden mitteilen möchten?

**Antwort:** Wir sind ja sehr schnell Anfang Mai mit der Umgestaltung der Blumenabteilung, als Einladung an die Kunden, gestartet. Im nächsten Jahr werden wir Mitte Februar den Markt für vier Wochen schließen, um mit viel Innovation den gesamten Bereich umzubauen. Wir werden Richtung Energieeinsparung viel unternehmen. Auch bezüglich der im Markt bestehenden Gastronomie soll einiges geschehen.

Wir werden im Rahmen des „Kelms Genussblatt“ eine Ausgabe über den Standort Sandershausen herausbringen.

Wir sind regelmäßig am Niestetaler Feierabendmarkt beteiligt und bemühen uns um Kontakte zu vielen regionalen Produzenten, um ihre Produkte im Markt zu vertreiben.



**Frage:** Sie Unterstützen Vereine, Kitas und weitere soziale Einrichtungen. Was sind Ihre Beweggründe dafür und wonach richten Sie sich, wen Sie unterstützen?

**Antwort:** Durch Ansprache entwickeln sich Beziehungen und natürlich ist auch einiges durch unsere Kinder zu Stande gekommen. Es ist uns auch wichtig, zu

**Hans  
Krönert+Sohn** KG



- **MALERARBEITEN**
- **FLIESENARBEITEN**
- **TROCKENBAU**
- **BODENBELÄGE**

**(0561) 40 24 13**

**[www.maler-kroenert.de](http://www.maler-kroenert.de)**



unterstützen, da es manche Vereine wohl nicht mehr geben würde, wenn sie keine Unterstützer gefunden hätten.

**Frage:** Aus welchen Gründen unterstützen Sie die Fußballabteilung der TSG Sandershausen und wollen Werbung mit ihr betreiben?


**Antwort:** Fußball verbindet Menschen auch ohne Sprache. Dies ist uns während eines Urlaubs auf einer kanarischen Insel sehr offensichtlich geworden. Einige einheimische Jungs spielten Fußball und unser Sohn wollte gern mit-spielen. Er wurde integriert, ohne ein Wort Spanisch zu sprechen und das ging ganz schnell. Unsere kleinste Tochter würde auch gern in einer Mädchen-mannschaft Fußball spielen und außerdem ist das REWE ja fast Nachbar des Fußballplatzes der TSG.

**Frage:** Gibt es noch etwas, was Sie uns für die zukünftige Zusammenarbeit mit auf den Weg geben wollen?

**Antwort:** Wir würden uns wünschen, dass uns die Fußballabteilung der TSG durch Präsenz und Equipment unterstützt, wenn REWE mal eine Veranstaltung durchführt. Ein Beispiel wäre kleine Tore für Kinder usw.

Außerdem würden wir gern ein Sticker-Album mit der TSG herausgeben, in dem die Spieler von den Kindern bis zu den Erwachsenen enthalten sind. Das haben wir schon andernorts durchgeführt und es war ein großer Erfolg.

Von Seiten der TSG Sandershausen wurde das Gespräch von Jörg Hebold und Jürgen Raabe geführt. Es war ein entspanntes, informatives Gespräch. Am Ende des Gesprächs hatten wir die Sicherheit, dass mit REWE Familie Kelm ein Ort der Nahversorgung mitten in Sandershausen, der auch für viele Menschen zu Fuß erreichbar ist, mit vielen positiven Ideen und Innovationen weitergeführt wird.



"Wie so oft liegt auch hier  
die Mitte in der Wahrheit."

Rudi Völler

Maßgeschneiderte Tor- und Türanlagen für  
■ Privat ■ Industrie ■ Gewerbe ■ Kommunen



Miramstraße 74  
34123 Kassel

Fon: 0561-570270  
Fax: 0561-5799525  
[www.schuetz-kassel.de](http://www.schuetz-kassel.de)



Wir bieten Ihnen komplette Leistungen aus einer Hand.  
Unser Team freut sich auf Ihren Besuch in unserer Ausstellung!

■ Industrietore ■ Verladetechnik ■ Feuerschutzelemente ■ Garagentore

**WOLFGANG ANACKER**

**Metall-Großhandel GmbH + Co.KG**

zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb gemäß § 56 KrWG



Sandershäuser Straße 6 - 20  
34123 Kassel

Telefon 05 61 50 04 94 60

Fax 05 61 50 04 94 69

[info@anacker-kassel.de](mailto:info@anacker-kassel.de)

- An- und Verkauf von Schrott und Altmetallen
- fachgerechte Entsorgung und Wiederverwertung
- Beratung telefonisch und vor Ort
- Abholung oder Selbstanlieferung möglich
- Containerdienst für Schrott und NE-Metalle

## Unsere beliebte Rubrik „TSG around the world“ auf dem Roque de los Muchachos (La Palma)



## vor dem Pico del Teide (Teneriffa)







**TSG Sandershausen**  
Partner vom Audi Zentrum Kassel



**Audi**  
Zentrum Kassel

Audi Zentrum Kassel GmbH & Co. KG  
Dresdener Str. 5, 34125 Kassel  
0561 / 5744-0  
info@audi-kassel.de

## **TSG 1889 Sandershausen**

### **Fußball – Jugend-Abteilung**



Fußball macht Spaß und bringt Freude, Jungen und Mädchen sind mit Herz und Begeisterung dabei.

Bei der TSG können die Kids z.Zt. in Teams von der G-Jugend bis zur C-Jugend dem Ball nachjagen, Tore schießen und Spaß und Freude haben.

Die folgenden Berichte über Spiele unserer Junioren-Mannschaften sollen ihnen einen kleinen Einblick in die Jugendarbeit in unserem Verein geben.

Auch ihre Kinder können Fußball in der Gemeinschaft erleben.

Wir würden uns freuen sie und ihre Kinder im Kreis unseres Jugendteams begrüßen zu dürfen (GS).

Sie möchten mehr erfahren,

Ihr Kind möchte im Verein Fußball erleben, Sie möchten sich engagieren.

#### **Ihr Ansprechpartner:**

TSG - Jugendleiter Michael Schuwirth

Tel.: 0561 - 524162

michael.schuwirth@t-online.de

# Uwe Mergard

## Tischlermeister

- Individueller Möbelbau
- Innenausbau
- Fertigparkett, Laminat, Kork
- Fenster & Türen
- Einbruchschutz
- Vordächer
- Trockenbau
- Rollläden
- Holzständerbau
- Sonnenschutz
- Insektenschutz

In den Weiden 44  
34266 Niestetal

Tel.: 0561 / 52 68 91  
info@mergard-niestetal.de  
www.mergard-niestetal.de

### RUNDUM VERSORGT

#### TÜV Service-Center Kassel



Railfeisenstr. 20 | 34121 Kassel  
Leipziger Str. 97 | 34123 Kassel  
[www.tuev-hessen.de](http://www.tuev-hessen.de)

#### Wir bieten Ihnen:

- Hauptuntersuchung (HU) & Abgasuntersuchung (AU)
- Fahrzeug-Gutachten
- Eintragungen & Betriebserlaubnis
- Umweltplakette
- Sowie weitere Dienstleistungen für Ihr Auto

Zu Ihrem **Wunschtermin**  
und unseren Öffnungszeiten:







## TSG JUGEND-FUßBALL

### Unsere TEAMS und TRAININGS-Zeiten 2023/24:

#### **C Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Dienstag und Donnerstag: 16.30 – 18.00 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Markus Werner Mobil 0162 2424 006  
Alexander Frei Mobil 0152 0170 1592

#### **E1 Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Montag und Mittwoch: 16.30 – 18.00 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Vitali Richter Mobil 0172 5167 326  
Sven Lindner Mobil 0173 4317 334

#### **E2 Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Dienstag und Donnerstag: 16.30 – 18.00 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Alexander Schössler Mobil 0151 6482 5443

#### **E3 Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Montag und Mittwoch: 16.30 – 18.00 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Michael Schuwirth Mobil 0151 7019 2900

#### **F1 Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Montag und Mittwoch: 16.30 – 18.00 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Jan Rüffieux Mobil 0179 9374 778

#### **F2 Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Dienstag und Donnerstag: 16.30 – 18.00 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Stefan Becker Mobil 0160 3038 026

#### **G Junioren**

##### **TRAININGSZEITEN:**

Montag und jeden 2. Mittwoch: 16.30 – 17.30 Uhr (Sportplatz – Heiligenröder Str.)

**TRAINER:** Jannik Donner Mobil 0178 4602 108

##### **JUGENDLEITUNG**

**Michael Schuwirth** Mobil: 0151 7019 5900  
email: michael.schuwrth@t-online.de

# Remhof

## Metallgroßhandel Kassel



## Wir lieben Schrott!



Eisen &  
Metall



Container  
& Mulden



Andere  
Abfälle

Ölmühlenweg 18  
34123 Kassel  
Tel. 0561 54722  
[www.remhof.de](http://www.remhof.de)



Follow us!

#DasLohntSich





**SCHADENSANIERUNG**

## Über 20 Jahre Erfahrung

Ihr zuverlässiger Partner aus Nordhessen.

- ⦿ Schnelle & effiziente Schadensbeseitigung
- ⦿ Nachhaltige Schadensminimierung
- ⦿ Professionelle Beratung
- ⦿ Kosteneffektive Schadensbeseitigung



[www.bts-kassel.de](http://www.bts-kassel.de)



**0561 - 8 10 47 00**

[info@bts-kassel.de](mailto:info@bts-kassel.de)

# REWE

---

# FAMILIE KELM





Ihr zuverlässiger Partner  
für Dienstleistungen rund ums Haus

## Hausmeisterservice **Jan Nordmeier**

Telefon: 01522 - 5883153  
[nordmeier.dienstleistung@gmx.de](mailto:nordmeier.dienstleistung@gmx.de)

## **KECK** *pro* Energieservice ... denn Leben braucht Energie



**Wir sind persönlich für Sie da!**

- HEIZÖL / HEIZÖL+
- ERDGAS
- DIESEL / DIESEL+
- STROM
- TANKSTELLEN
- PELLETS
- TANKSCHUTZ
- AUTOPFLEGE

📍 Hannoversche Str.8 · 34266 Niestetal  
✉ [niestetal@keck-energie.de](mailto:niestetal@keck-energie.de)  
🌐 [www.keck-energie.de](http://www.keck-energie.de)  
☎ 0561 522061



## TSG 1889 Sandershausen-Jux-Turnier

Am 14.07.2024 veranstaltete die TSG 1889 Sandershausen auf Initiative von 1. Mannschaft-Trainer Dennis Schanze ein kleines „Jux-Turnier“.

An diesem Turnier nahmen viele Jugendspieler, sowie Spieler der 1. und 2. Mannschaften der TSG teil.



Nach kurzem „Kennenlernen“ fanden sich die Mannschaften schnell zusammen. (Foto: Michael Schuwirth)

Die Mannschaften wurden von Jugendleiter Michael Schuwirth gemixt eingeteilt, Leibchen wurden verteilt und nach einer kurzen Regelerklärung durch Stadionsprecher und Moderator Christian Wall konnten die Spiele beginnen.



Die jungen Kicker kämpften um jeden Ball. Man wollte ja zeigen was man „drauf hat“. (Foto: Michael Schuwirth)

# Stephan Siebert

DIE OPTIK & AKUSTIK

**Stephan Siebert / Augenoptikermeister & Hörgeräte- & Pädakustiker**

**Wolfhager Str. 383 / Ecke Karlshafener Str., 34128 Kassel-Harleshausen,**  
Telefon (05 61) 96 28 81, Telefax (05 61) 96 28 39


**Marktplatz 5, 34289 Zierenberg,**  
Telefon (0 56 06) 83 11, Telefax (0 56 06) 83 11

**Teichstraße 31, 34130 Kassel / Kirchditmold,**  
Telefon (05 61) 6 70 16, Telefax (05 61) 6 63 43

**Im Atrium, Kassel Bad Wilhelmshöhe**

## Strompreise? **Mir egal!**

**Dank PV-Anlage mit Stromspeicher  
zu 100% autark.**

 **energiekonzepte  
deutschland**

**Thomas Zimmer 01 60 - 5 343 575**



Gespielt wurde „Jeder gegen Jeden“ und am Ende stand das Team mit den meisten Siegen als Turniersieger fest.

Alle hatten an den überaus fairen Partien ihre Freude und vor allem unsere Kleinsten genossen die Möglichkeit mit den „großen Kickern“ in die Zweikämpfe zu gehen.

Am Ende waren sich alle einig, dass man diese Veranstaltung in der Zukunft unbedingt als festen Bestandteil in die TSG-Fußballabteilung einbauen sollte.

Fazit: Klein und Groß passen super zusammen!



Klein gegen Groß, am Ende siegten ALLE! (Foto: Michael Schuwirth)

# Ihr zuverlässiger und leistungsstarker Partner



**Konrad Emmeluth  
GmbH & Co. KG  
Bauunternehmung**

**Emmeluth  
Baugesellschaft mbH**  
Hochbau und konstruktiver Ingenieurbau

- Tiefbau
- Straßenbau
- Gewässer- und Rohrleitungsbau
- Sand- und Kiesgrube

- Rohbauarbeiten
- Generalunternehmer-Leistungen
- Bauen im Bestand
- Beton-Injektionen und Sanierung

Mündener Str. 17, 34123 Kassel  
Telefon 0561 9 52 08-0  
Telefax 0561 9 52 08-83

Mündener Str. 17, 34123 Kassel  
Telefon 0561 9 52 08-59  
Telefax 0561 9 52 08-85



**E-Mail: [info@emmeluth-bau.de](mailto:info@emmeluth-bau.de)  
Web: [www.emmeluth-bau.de](http://www.emmeluth-bau.de)**



## Real Madrid Fußball-Camp 2024

Bereits zum 3. Mal in Folge war die TSG 1889 Sandershausen vom 15.07. – 19.07.2024 Gastgeber für diese tolle Veranstaltung.

64 Jung-Kicker und Kickerinnen nicht nur aus dem Kreis Kassel, sondern auch aus vielen Teilen Hessens und den angrenzenden Bundesländern fanden sich diesmal zu dem Real Madrid Fußball-Camp zusammen.

Die Junioren wurden an 5 Tagen in 10 Trainingseinheiten basierend auf der Philosophie und den Vorgaben der „La Cantera“ – der Jugendakademie von Real Madrid trainiert.



Gruppenbild mit Urkunde am Ende des erfolgreich absolvierten Real Madrid Camp 2024.  
(Foto: Michael Schuwirth)



Ben Lindner gewann das „Strafstoßschießen“ und qualifizierte sich so für das nächste „Ausscheidung“. Am Ende winkt dem Gewinner die Möglichkeit einen Elfmeter im Santiago Bernabéu-Stadion in Madrid vor ausverkaufter Kulisse zu schießen. (Foto: Carsten Schuwirth)





# PHYSIO FUTURE

## KFZ-SCHANZE

INH. STEFAN HILDEBRANDT



Offizieller Partner

### Reparatur

Herstellerkonforme Service-,  
Wartungs- und  
Inspektionsarbeiten

Reifenwechsel-/ Einlagerung

HU/AU

und vieles mehr!

### Mehrmarkencenter

Gebraucht- & Neuwagen

Über 20.000 Fahrzeuge aller  
Marken

Attraktive Leasing- und  
Finanzierungsmöglichkeiten



### KONTAKT

Neue Straße 14  
37235 Hessisch Lichtenau  
OT Ouentel

05602 5024  
[www.kfz-schanze.de](http://www.kfz-schanze.de)

Die 4 professionell geschulten Trainer brachten die Teilnehmer mit den modernsten Trainingsmethoden und -technologien sportlich sowie menschlich weiter.

Mit diesem Konzept werden sportliches Weiterkommen und soziale Wertevermittlung erfolgreich verknüpft.

„Wir konnten wieder einmal ein super Fußball-Camp für die Jugendabteilung der TSG auf die Beine stellen“ sagte Jugendleiter Michael Schuwirth am Ende des 5-tägigen Veranstaltung und dankte allen seinen Helfern für die starke Unterstützung mit der ein solches erfolgreiches Event nicht möglich wäre.



Nach erfolgreichen und anstrengenden 5 Tagen Fußballtraining bekommen die Jungs und Mädels ihre verdiente Anerkennung in Form von Urkunden und viel Applaus. (Foto: Michael Schuwirth)



**Neuenhagen  
Götte**

Immobilien · Verkauf · Vermietung

☎ 0561 5296058



[www.neuenhagen-goette-immobilien.de](http://www.neuenhagen-goette-immobilien.de)

... Vermögen sichern!



**Bernd Götte**  
Rechtsanwalt

☎ 0561 98164-0

[www.ra-goette.de](http://www.ra-goette.de)

... Rendite schaffen!



**Götte**

Hausverwaltung + Immobilien GmbH

☎ 0561 81642770



[www.goette-hv.de](http://www.goette-hv.de)

... Recht verstehen!



Bettenhäuser Straße 36 • 34266 Niestetal



*Kießling*

[www.edeka-kiessling.de](http://www.edeka-kiessling.de)

Hannoversche Str. 8  
34266 Niestetal Sandershausen

Öffnungszeiten:  
Montag - Samstag 7 Uhr - 20 Uhr

Mail [info@edeka-kiessling.de](mailto:info@edeka-kiessling.de)  
Tel. 0561 952750  
Fax. 0561 9527520





Die 3 bestplatzierten Jungkicker mit ihren Auszeichnungen. (Foto: Michael Schuwirth)

**"Auch wenn es eigentlich unmöglich  
ist, ist es noch möglich."**

**Stefan Effenberg**

# FLEISCHEREI



Party-Service



# Schuwirth

Inh. Harry Spengler

Qualität und Frische  
aus eigener Herstellung

Niestetal-Sandershausen  
Wilhelmine-Pötter-Str. 27  
Tel.: 0561-522579

**Ihr Partner**  
für regenerative Energien und Automatisierung  
- rund ums Haus -

## Möller

**Elektro - Sanitär - Heizung**  
**Intelligente Gebäudesysteme**

Kasseler Str. 16 34266 Niestetal



**Wir stellen ein / bilden aus!**  
**Anlagenmechaniker-SHK m/w/d**  
**Elektroniker m/w/d**  
**Energie- und Gebäudetechnik**  
Kontakt: 0160 - 8439953  
eMail: elektro@moeller-gebaeudetechnik.de

[www.moeller-gebaeudetechnik.de](http://www.moeller-gebaeudetechnik.de)

# 45 Euro sind Ihnen **sicher!**



## **Wir checken Ihre Versicherungen**

Wir meinen, dass Sie bei einem Wechsel von mindestens drei Versicherungen – z. B. Ihrer Hausrat-, Haftpflicht- und Unfallversicherung – zur HUK-COBURG mindestens 45 Euro im Jahr sparen.

Sollte die HUK-COBURG nicht günstiger sein, erhalten Sie einen 45-Euro-Amazon.de-Gutschein – als Dankeschön, dass Sie verglichen haben.

## **Kommen Sie vorbei – wir freuen uns auf Sie!**

Mehr Informationen und Teilnahmebedingungen finden Sie unter [HUK.de/check](https://www.huk.de/check)

## **Vertrauensmann**

**Klaus Becker**

Tel. 0561 525659

Mobil 0178 3525659

[klaus.becker@HUKvm.de](mailto:klaus.becker@HUKvm.de)

Friedrich-Ebert-Str. 79

34266 Niestetal Heiligenrode

Öffnungszeiten finden Sie unter

[HUK.de/vm/klaus.becker](https://www.huk.de/vm/klaus.becker)



**HUK-COBURG**

Aus Tradition günstig



**DIE TECHNIK HAT SIE  
VON IHREM TRAINER.**

---



**DIE UNTERSTÜTZUNG  
FÜR IHREN VEREIN  
KOMMT VON UNS.**

---

# Rückenwind ist einfach.

Wenn man gemeinsam Höchstleistungen liefert.

[www.rueckenwind-fuer-unsere-region.de](http://www.rueckenwind-fuer-unsere-region.de)

Wenn's um Geld geht



**Kasseler  
Sparkasse**